



Bruxelles, den 14.4.2016  
COM(2016) 210 final

Forslag til

**EUROPA-PARLAMENTETS OG RÅDETS AFGØRELSE**

**om mobilisering af Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen  
(ansøgning fra Grækenland – EGF/2015/011 GR/Supermarket Larissa)**

**DA**

**DA**

## BEGRUNDELSE

### BAGGRUND FOR FORSLAGET

1. De regler, der gælder for økonomisk støtte fra Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen (EGF), er fastsat i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1309/2013 af 17. december 2013 om Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen (2014-2020) og ophævelse af forordning (EF) nr. 1927/2006<sup>1</sup> ("EGF-forordningen").
2. De græske myndigheder indgav den 26. november 2015 ansøgning EGF/2015/011 GR/Supermarket Larissa om økonomisk EGF-støtte som følge af afskedigelser<sup>2</sup> i Supermarket Larissa ABEE i Grækenland.
3. Efter en vurdering af denne ansøgning konkluderede Kommissionen i overensstemmelse med de gældende bestemmelser i EGF-forordningen, at betingelserne for bevilling af økonomisk EGF-støtte er opfyldt.

### RESUMÉ AF ANSØGNINGEN

EGF-ansøgning	EGF/2015/011 GR/Supermarket Larissa
Medlemsstat	Grækenland
Berørt(e) region(er) (på NUTS <sup>3</sup> 2-niveau)	Centralmakedonien (Κεντρική Μακεδονία) (EL12) Thessalien (Θεσσαλία) (EL14)
Dato for indgivelse af ansøgningen	Den 26. november 2015
Dato for kvittering for modtagelse af ansøgningen	Den 1. december 2015
Dato for anmodning om yderligere oplysninger	Den 10. december 2015
Frist for indsendelse af yderligere oplysninger	Den 21. januar 2016
Frist for afslutningen af vurderingen	Den 14. april 2016
Interventionskriterium	EGF-forordningens artikel 4, stk. 1, litra a)
Hovedvirksomhed	Supermarket Larissa ABEE
Antal berørte virksomheder	1
Økonomisk aktivitetssektor (NACE rev. 2 hovedgruppe) <sup>4</sup>	Hovedgruppe 47 ("Detailhandel undtagen med motorkøretøjer og motorcykler")

<sup>1</sup> EUT L 347 af 20.12.2013, s. 855.

<sup>2</sup> Jf. EGF-forordningens artikel 3.

<sup>3</sup> Kommissionens forordning (EU) nr. 1046/2012 af 8. november 2012 om gennemførelse af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1059/2003 om indførelse af en fælles nomenklatur for regionale enheder (NUTS) for så vidt angår indberetningen af tidsrækker for den nye regionale opdeling (EUT L 310 af 9.11.2012, s. 34).

<sup>4</sup> EUT L 393 af 30.12.2006, s. 1.

Antal dattervirksomheder, leverandører og producenter i efterfølgende produktionsled	0
Referenceperiode (fire måneder):	3. maj 2015 – 3. september 2015
Antal afskedigelser i referenceperioden: (a)	557
Antal afskedigelser før og efter referenceperioden (b)	0
Samlet antal afskedigelser (a + b)	557
Samlet antal støtteberettigede modtagere	557
Det samlede antal støttemodtagere	557
Antal unge, der er tiltænkt støtte, og som ikke er i beskæftigelse eller under uddannelse	543
Budget til de individualiserede tilbud (EUR)	10 530 000
EGF-implementeringsbudget <sup>5</sup> (EUR)	250 000
Samlet budget (EUR)	10 780 000
EGF-støtte (60 %) i EUR	6 468 000

## VURDERING AF ANSØGNINGEN

### Procedure

4. De græske myndigheder indgav ansøgning EGF/2015/011 GR/Supermarket Larissa den 26. november 2015, dvs. inden for en periode på 12 uger fra den dato, hvor interventionskriterierne, der er omhandlet i EGF-forordningen punkt 4, var opfyldt. Kommissionen bekræftede modtagelsen af ansøgningen den 1. december 2015 og anmodede Grækenland om yderligere oplysninger inden for to uger efter datoen for ansøgningens indgivelse, dvs. den 10. december 2015. Der blev indsendt supplerende oplysninger inden for seks uger efter anmodningen. Den frist på 12 uger efter modtagelsen af den fuldstændige ansøgning, inden for hvilken Kommissionen skal afslutte sin vurdering af, om ansøgningen opfylder betingelserne, for at der kan ydes økonomisk støtte, udløber den 14. april 2016.

### Ansøgningens støtteberettigelse

#### *Berørte virksomheder og støttemodtagere*

5. Ansøgningen vedrører 557 arbejdstagere<sup>6</sup>, der blev afskediget i Supermarket Larissa ABEE. Denne virksomhed var aktiv i den økonomiske sektor, som er klassificeret under hovedgruppe 47 ("Detailhandel undtagen med motorkøretøjer og motorcykler") i NACE rev. 2. Afskedigelserne hos Supermarket Larissa er sket i NUTS 2-regionerne Centralmakedonien (Κεντρική Μακεδονία) (EL12) og Thessalien (Θεσσαλία) (EL14).

#### *Interventionskriterier*

6. De græske myndigheder indgav ansøgningen med henvisning til interventionskriterierne i EGF-forordningens artikel 4, stk. 1, litra a), som forudsætter mindst 500 afskedigelser af arbejdstagere i løbet af en fire måneders referenceperiode i en virksomhed i en medlemsstat, inklusive arbejdstagere, der er

<sup>5</sup> I henhold til artikel 7, stk. 4, i forordning (EU) nr. 1309/2013.

<sup>6</sup> 422 ansatte og 135 "medarbejdende ejere".

blevet afskediget af leverandører eller producenter i efterfølgende produktionsled, og/eller selvstændige, hvis aktivitet er ophørt.

7. Referenceperioden på fire måneder for ansøgningen løber fra den 3. maj 2015 til den 3. september 2015. I referenceperioden blev der afskediget 557 arbejdstagere i Supermarket Larissa ABEE.

#### *Beregning af afskedigelser og aktivitetsophør*

8. Afskedigelserne i referenceperioden er blevet beregnet fra datoen for den faktiske afslutning på ansættelseskontrakten eller dennes udløb.

#### *Støtteberettigede modtagere*

9. Det samlede antal støtteberettigede modtagere er på 557.

#### *Sammenhæng mellem afskedigelserne og den internationale finansielle og økonomiske krise som omhandlet i forordning (EF) nr. 546/2009*

10. Til støtte for, at der findes en sammenhæng mellem afskedigelserne og den internationale finansielle og økonomiske krise, der er omhandlet i forordning (EF) nr. 546/2009, anfører Grækenland, at den græske økonomi for syv år i træk befinder sig i en dyb recession (2008-2013). Ifølge ELSTAT, som er den græske statistikmyndighed, er det græske BNP siden 2008 faldet med 25,7 procentpoint, det offentlige forbrug med 21 procentpoint og det private forbrug med 32,3 procentpoint, mens arbejdsløsheden er steget med 19 procentpoint.
11. Desuden har nedgangen i BNP udvidet kløften mellem det græske BNP pr. indbygger og BNP pr. indbygger i EU, og dermed er det fremskridt hen imod økonomisk konvergens, som har fundet sted i Grækenland i perioden 1995-2007, gået tabt.
12. For at behandle problemet med afbetalingerne på udenlandsgælden traf den græske regering i 2008 derudover upopulære foranstaltninger, som f.eks. en forhøjelse af skatterne, en strømlining af de offentlige udgifter og en nedbringelse af de offentligt ansattes lønninger. Lønningerne i den private sektor er også blevet reduceret i et forsøg på at øge den græske økonomis konkurrenceevne.
13. Siden 2008 har tusindvis af virksomheder indstillet deres aktiviteter og er lukket med afskedigelser og ophør af selvstændiges aktivitet til følge, hvilket har bidraget til den allerede omtalte voldsomme stigning i arbejdsløsheden.
14. Den umiddelbare virkning af de reducerede indtægter har været et fald i forbruget. I 2009 fulgte faldet i husholdningernes forbrug i Grækenland samme negative tendens som for EU-27. I 2010, 2011 og 2013 var der et opsving i husholdningernes forbrug for EU-27. Husholdningernes forbrug i Grækenland har været faldende siden begyndelsen af den finansielle og økonomiske krise, og tallene er blevet forværret hvert år i perioden 2008-2013.

#### **Husholdningernes forbrug (procentvis ændring i forhold til det foregående år)**

	2008	2009	2010	2011	2012	2013
EU-27	0,9	-0,6	1,0	0,2	-0,5	0,1
Grækenland	2,9	-0,3	-6,8	-7,2	-8,9	-5,6

---

*Kilde: Eurostat<sup>7</sup>*

15. Ifølge en undersøgelse fra INE-GSEE<sup>8</sup>, som blev offentliggjort i juli 2014, erklærede tre ud af fire arbejdstagere eller ansatte, at deres indkomster var faldet i 2014 i forhold til det foregående år på grund af lønnedskæringer. Endvidere havde de 38 % af respondenterne, som mente, at deres lønninger ville blive reduceret igen i næste kvartal, reduceret deres udgifter i overensstemmelse hermed.
16. I perioden 2009-2015 var indikatoren for forbrugertillid (den vægtede procentsats af positive og negative svar) negativ. Indikatoren forværredes betydeligt i løbet af de tre første år (-46 (2009) -63 (2010) -74 (2011)) og var højest i 2012 (-75). Forbrugerne har genvundet tilliden siden da, og indikatoren er næsten tilbage på niveauet for 2009: (-49 for perioden 2014-2015).
17. Ifølge ELSTAT's rapport om husstandsindkomst og levevilkår lå 23 % af grækerne under fattigdomsgrænsen<sup>9</sup> i 2012.
18. Detailhandelssektoren har til dato været genstand for yderligere fem EGF-ansøgninger<sup>10</sup>, der alle har været baseret på den internationale finansielle og økonomiske krise.

*Begivenheder, der gav anledning til afskedigelserne og til aktivitetsophør*

19. Ifølge de græske myndigheder var de begivenheder, der gav anledning til afskedigelserne, virksomhedens konkurs og lukning. Der var hovedsagelig to årsager til, at virksomheden gik konkurs: 1) nedgangen i den disponible husstandsindkomst - som følge af den stigende skattebyrde, de faldende lønninger (både hos private og offentligt ansatte) og den stigende arbejdsløshed - hvilket førte til et kraftigt fald i købekraften, 2) en drastisk tilbagegang i långivningen til virksomheder og enkeltpersoner som følge af de græske bankers likviditetsmangel. Ifølge den græske centralbank har den årlige vækstrate for udlån til husholdninger og virksomheder (undtagen i finansielle virksomheder) været negativ siden 2010 på grund af likviditetsmangel hos de græske banker.
20. I 1986 oprettede en gruppe af mindre købmænd i præfekturet Larissa et kooperativ (Supermarket Larissa). Kooperativet voksede hurtigt og åbnede nye forretninger, hvor nye medarbejdende ejere blev optaget i kooperativet. Til sidst havde virksomheden 42 forretninger og 600 arbejdstagere fordelt på ansatte og "medarbejdende ejere". Den vellykkede udvikling af kooperativet blev stoppet af den økonomiske og finansielle krise.
21. På grund af den faldende købekraft hos de græske husstande efter tilbagegangen i den græske økonomi siden begyndelsen af den økonomiske og finansielle krise faldt efterspørgslen efter varer, endog også efter basisvarer. I 2015 var omfanget af detailhandelen med føde-, drikke- og tobaksvarer efter at være faldet i fem på hinanden følgende år over 30 % lavere end omfanget i begyndelsen af krisen i 2008.

---

<sup>7</sup> Kode: nama\_fcs\_k.

<sup>8</sup> <http://www.inegsee.gr/wp-content/uploads/2014/07/Symperasmata.pdf>.

<sup>9</sup> I Grækenland er fattigdomsgrænsen på 5 708 EUR pr. år pr. person (for fysiske personer) og 11 986 EUR for husholdninger bestående af to voksne og to børn op til 14 år.

<sup>10</sup> EGF/2010/010 CZ Unilever, KOM(2011) 61.

EGF/2010/016 ES Aragón detailhandel, KOM(2010) 615.

EGF/2011/004 GR ALDI Hellas, KOM(2011) 580.

EGF/2014/009 GR Sprider Stores, COM(2014) 620.

EGF/2014/013 GR Odyssefs Fokas, COM(2014) 702.

**Detailhandelsmængde af føde-, drikke- og tobaksvarer i Grækenland  
(årlige procentvise ændringer)**

	2009	2010	2011	2012	2013	2014- 2015 <sup>11</sup>
Føde-, drikke- og tobaksvarer <sup>12</sup>	-6,1	-5,5	-6,0	-9,0	-9,1	0,4

*Kilde: ELSTAT*

22. Salget af Supermarket Larissa fulgte den samme nedadgående tendens som den græske økonomi, og i 2013 var omsætningen 24 % lavere end i 2009.

---

<sup>11</sup> Perioden dækker fra januar 2014 til november 2015.

<sup>12</sup> Bestående af store fødevarebutikker og specialiserede butikker inden for føde-, drikke- og tobaksvarer.

**Supermarket Larissa ABEE**  
(salg - mio. EUR)

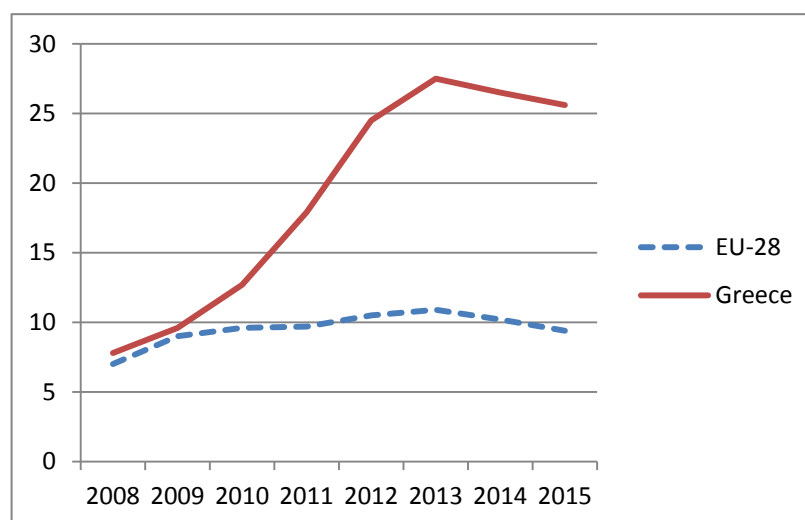
2009	2010	2011	2012	2013
67,6	66,9	64,5	58,6	51,6

23. For at tilpasse sig markedssituationen anvendte virksomheden nogle spareforanstaltninger, som f.eks. lønnedskæringer (-30 %), genforhandling af lejekontrakter, udsættelse af forfaldsdatoen på regninger, forslag om billigere produkter, reduktion af driftsomkostninger (f.eks. ved at reducere belysningstimer i forretningerne) osv. Virksomheden kunne dog ikke overvinde sine tab og måtte i sidste ende lukke den ene efter den anden forretning i andet kvartal af 2014. Lukningen af virksomheden og de efterfølgende afskedigelser fandt først sted et år senere (andet kvartal af 2015), da retten afsagde dom i forbindelse med den konkursbegæring, som en leverandør til Supermarket Larissa havde indgivet.

*Afskedigelsesernes forventede virkning på økonomien på lokalt, regionalt og nationalt plan og på beskæftigelsen*

24. De græske myndigheder fremfører, at afskedigelserne i Supermarket Larissa yderligere vil forværre arbejdsløshedssituationen, som allerede er blevet forværret på grund af den økonomiske og finansielle krise, og situationen synes at være særligt sårbar. Grækenland har den højeste arbejdsløshed blandt EU's medlemsstater og den femte højeste på verdensplan<sup>13</sup>.

**Arbejdsløshedsprocent**



Kilde: Eurostat<sup>14</sup> og ELSTAT

25. Desuden er Supermarket Larissas gæld til tredjeparter anslået til ca. 33,5 mio. EUR. Dette menes at påvirke især Supermarket Larissas leverandører, hvilket resulterer i en dominoeffekt af konkurser og yderligere afskedigelser.

<sup>13</sup> Kilde: ILO.  
[http://www.ilo.org/global/research/global-reports/global-employment-trends/2014/WCMS\\_233936/lang--en/index.htm](http://www.ilo.org/global/research/global-reports/global-employment-trends/2014/WCMS_233936/lang--en/index.htm).

<sup>14</sup> Eurostat Code tsdec450.

26. De fleste afskedigelser (97,5 %) er koncentreret i Thessalien, i NUTS 3-regionen i Larissa (EL142). Beskæftigelsessituation i Thessalien, der forekom en anelse bedre end det nationale gennemsnit (51,8 % mod 50,8 % i 2012 og 49,6 % mod 48,8 % i 2013), forværredes lidt i 2014 (49 % mod 49,4 %) <sup>15</sup>. Desuden er der mangel på jobtilbud i området sammenlignet med det store antal jobsøgende. Følgelig har mere end 73,5 % af de arbejdsløse været uden job i Thessalien i mere end 12 måneder <sup>16</sup>.

## Støttemodtagere og de foreslåede foranstaltninger

### Støttemodtagere

27. Alle afskedigede arbejdstagere forventes at deltage i foranstaltningerne. Fordelingen af disse arbejdstagere på køn, nationalitet og aldersgruppe er som følger:

Kategori		Antal Støttemodtagere	
Køn:	Mænd:	194	(34,8 %)
	Kvinder:	363	(65,2 %)
Statsborgerskab:	EU-borgere:	556	(99,8 %)
	Ikke-EU-borgere:	1	(0,2 %)
Aldersgruppe:	15-24 år:	0	(0,0 %)
	25-29 år:	50	(9,0 %)
	30-54 år:	479	(86,0 %)
	55-64 år:	28	(5,0 %)
	Over 64 år:	0	(0,0 %)

28. De græske myndigheder vil desuden yde individualiserede tilbud, der medfinansieres af EGF, til op til 543 unge, som ikke er i beskæftigelse eller under uddannelse, og som er under 30 år på tidspunktet for ansøgningens indgivelse, eftersom alle afskedigelser, der er omhandlet i punkt 5, fandt sted i NUTS 2-regionerne Thessalien (Θεσσαλία) (EL14) og Centralmakedonien (EL12) og er støtteberettigede under ungdomsbeskæftigelsesinitiativet.
29. Det samlede anslåede antal støtteberettigede modtagere, der forventes at deltage i foranstaltningerne, herunder unge, som ikke er i beskæftigelse eller under uddannelse, er derfor på 1 100.

### De foreslåede foranstaltningers støtteberettigelse

30. De individualiserede tilbud, der skal tilbydes til de afskedigede arbejdstagere og til unge, som ikke er i beskæftigelse eller under uddannelse, omfatter følgende foranstaltninger.

- Erhvervsvejledning: Denne ledsageforanstaltning, som alle deltagere får tilbudt, omfatter følgende faser:

**1 Information rettet til unge, som ikke er i beskæftigelse eller under uddannelse.** I modsætning til de støtteberettigede arbejdstagere, der allerede er blevet identificeret (tidligere ansatte og "medarbejdende ejere" hos

<sup>15</sup> Kilde: Eurostat [codes (lfst\_r\_lfe2emprr) and (lfsi\_emp\_a)].

<sup>16</sup> Kilde: Eurostat code [lfst\_r\_lfu2ltu].



Supermarket Larissa), er gruppen af støtteberettigede unge endnu ikke defineret. Med hensyn til yderligere kriterier for udvælgelse af de unge, som ikke er i beskæftigelse eller under uddannelse, og som er tiltænkt støtte, agter de græske myndigheder at anvende kriterier i lighed med kriterierne i planen for gennemførelse af den græske ungdomsgarantiordning (dvs. unge i fare for udstødelse, husstandsindkomstens størrelse, uddannelsesniveau, arbejdsløshedens varighed osv.) samt interessetilkendegivelser. Til dette formål har de til hensigt at iværksætte oplysningskampagner rettet specifikt mod unge, som ikke er i beskæftigelse eller under uddannelse.

**2 Tilmelding og registrering.** Den første foranstaltning, der gennemføres for alle deltagere (arbejdstagere og unge, som ikke er i beskæftigelse eller under uddannelse), omfatter oplysninger om eksisterende tjenester og uddannelsesprogrammer og om kompetence- og uddannelseskraft.

**3 Personligt og erhvervmæssigt dossier.** Denne foranstaltning skal hjælpe arbejdstagere og unge, som ikke er i beskæftigelse eller under uddannelse, med at udpege deres egne stærke og svage sider og muligheder i relation til deres egne interesser og udarbejde en realistisk karriereplan. Som følge af disse evalueringer udarbejdes der et personligt og erhvervmæssigt dossier, der indeholder den pågældendes individuelle plan og en handlingsplan.

**4 Støtte til jobsøgning og erhvervsvejledning.** Dette omfatter: 1) uddannelse i horisontale spørgsmål, som f.eks. udvikling af sociale færdigheder, tilpasning til nye situationer, beslutningstagning, 2) hjælp til jobsøgning, herunder oplysninger om ledige job, aktiv undersøgelse af lokale og regionale beskæftigelsesmuligheder, jobsøgningsteknikker og kursus i udarbejdelse af CV'er og følgebrev og i, hvordan man forbereder sig til et jobinterview, 3) erhvervsvejledning: rådgiverne yder erhvervsvejledning til afskedigede arbejdstagere og de unge, som ikke er i beskæftigelse eller under uddannelse, og vil vejlede dem i retning af bestemte jobtilbud.

**5 Beskæftigelsesvejledning.** Rådgiverne vil også ledsage arbejdstagerne og de unge, som ikke er i beskæftigelse eller under uddannelse, under gennemførelsen af deres uddannelsesforløb og de individuelle planer om at vende tilbage til beskæftigelse. Deltagere, der er interesserede i at etablere en virksomhed, vil få generel støtte og rådgivning i forbindelse med iværksætteri inden for rammerne af denne erhvervsvejledningsforanstaltning.

**6 Tilsyn.** Denne foranstaltning giver mulighed for at følge deltagerne i seks måneder efter afslutningen af foranstaltningernes gennemførelse. Denne aktivitet vil blive gennemført på medlemsstaternes bekostning.

- Videreuddannelse, omskoling og erhvervsuddannelse. Denne foranstaltning består i erhvervsuddannelseskurser til arbejdstagere og unge, som ikke er i beskæftigelse eller under uddannelse; kurserne svarer til de under erhvervsvejledningsfasen fastsatte behov og finder sted inden for områder og sektorer med gode fremtidsudsigter og opfylder de anerkendte behov på arbejdsmarkedet. Uddannelseskurserne kan også suppleres med praktikophold.
- Støtte til virksomhedsetablering. Arbejdstagere eller unge, som ikke er i beskæftigelse eller under uddannelse, og som etablerer deres egen virksomhed, modtager op til 15 000 EUR som bidrag til dækning af etableringsomkostninger. I Grækenland er et af de største problemer, som

iværksættere står over for ved etablering af en virksomhed, adgangen til finansiering. Bankerne giver afslag på de fleste ansøgninger om lån på grund af likviditetsmangel. Denne foranstaltning har til formål at fremme iværksætteri gennem finansiell støtte. Støtten udbetales i rater, efter at visse delmål er opnået, som f.eks. udarbejdelse af en virksomhedsplan, registrering af virksomheden osv. I betragtning af at et stort antal støttemodtagere har en baggrund som medlemmer/"medarbejdende ejere" af kooperativer, finder de græske myndigheder det meget sandsynligt, at nogle af de nye virksomheder vil tage form af sociale kooperativer og dermed være berettiget til støtte i henhold til den græske lov om socialøkonomi og socialt iværksætteri<sup>17</sup>.

- Deltagelsesgodtgørelse og uddannelsesstøtte. For at dække de udgifter, der er påløbet i forbindelse med deltagelse i erhvervsvejledningsforanstaltningen, modtager støttemodtagerne 50 EUR pr. deltagelsesdag. Mens de er under uddannelse, vil støtten være på 6 EUR pr. time.
  - Mobilitetstillæg. Arbejdstagere eller unge, som ikke er i beskæftigelse eller under uddannelse, og som accepterer et arbejde, der indebærer bopælsændring, modtager et engangsbeløb på 2 000 EUR til dækning af de relevante udgifter.
31. De foreslåede foranstaltninger, som her er beskrevet, udgør aktive arbejdsmarkedsforanstaltninger, som falder ind under de støtteberettigede foranstaltninger, der er fastlagt i EGF-forordningens artikel 7. Disse foranstaltninger erstatter ikke passive socialsikringsforanstaltninger.
32. De græske myndigheder har leveret de ønskede oplysninger om foranstaltninger, der er obligatoriske for den berørte virksomhed i medfør af national lov eller kollektive overenskomster. De har bekræftet, at den økonomiske EGF-støtte ikke erstatter sådanne foranstaltninger.

#### *Budgetoverslag*

33. De anslåede samlede omkostninger er på 10 780 000 EUR og omfatter udgifterne til de individualiserede tilbud på 10 530 000 EUR samt udgifter til forberedende arbejde, forvaltning, oplysning, offentlig omtale, kontrol- og rapporteringsaktiviteter på 250 000 EUR.
34. Der anmodes om økonomisk EGF-støtte på i alt 6 468 000 EUR (60 % af de samlede omkostninger).

---

<sup>17</sup> Lov 4019/2011.

Foranstaltninger	Forventet antal deltagere	Anslåede omkostninger pr. deltager (i EUR)	Samlede anslåede omkostninger (i EUR)
Individualiserede tilbud (foranstaltninger i henhold til EGF-forordningens artikel 7, stk. 1, litra a) og c))			
Erhvervsvejledning	1 100	1 250	1 375 000
Uddannelse, omskoling og erhvervsuddannelse	1 100	2 690	2 960 000
Støtte til virksomhedsetablering	200	15 000	3 000 000
Subtotal (a):			7 335 000
Procentdel af pakken af individualiserede tilbud		–	(69,66 %)
Tilskud og incitament (foranstaltninger i henhold til EGF-forordningens artikel 7, stk. 1, litra b))			
Deltagelsesgodtgørelse	1 100	1 250	1 375 000
Uddannelsesstøtte	900	1 800	1 620 000
Deltagelsesgodtgørelse og bidrag til udgifter ved pendling	100	2 000	200 000
Subtotal (b):			3 195 000
Procentdel af pakken af individualiserede tilbud		–	(30,34 %)
Foranstaltninger i henhold til EGF-forordningens artikel 7, stk. 4			
1. Forberedende arbejde		–	40 000
2. Forvaltning		–	110 000
3. Oplysning og offentlig omtale		–	50 000
4. Kontrol og rapportering		–	50 000
Subtotal (c):			250 000
Procentdel af de samlede omkostninger			(2,32 %)
Samlede omkostninger (a + b + c):		–	10 780 000
EGF-støtte (60 % af de samlede omkostninger)		–	6 468 000

35. Omkostningerne til de foranstaltninger, der er anført i ovenstående tabel som foranstaltninger i henhold til EGF-forordningens artikel 7, stk. 1, litra b), overstiger ikke 35 % af de samlede omkostninger ved den samordnede pakke af individualiserede tilbud. De græske myndigheder har bekræftet, at disse

foranstaltninger er betinget af, at støttemodtagerne deltager aktivt i jobsøgnings- eller uddannelsesaktiviteterne.

36. De græske myndigheder har bekræftet, at investeringsomkostningerne til selvstændig virksomhed, nystartede virksomheder og medarbejderovertagelser ikke overstiger 15 000 EUR pr. støttemodtager.

#### *Periode for udgifternes støtteberettigelse*

37. De græske myndigheder begyndte den 26. februar 2016 at yde individualiserede tilbud til de støtteberettigede arbejdstagere og unge, som ikke er i beskæftigelse eller under uddannelse. Udgifterne til foranstaltningerne for arbejdstagerne skal derfor være støtteberettigede til økonomisk EGF-støtte fra den 26. februar 2016 til den 26. februar 2018, mens udgifterne til foranstaltninger for unge, som ikke er i beskæftigelse eller under uddannelse, vil være berettiget til økonomisk EGF-støtte fra den 26. februar 2016 til den 31. december 2017.
38. De græske myndigheder påtog sig den administrative udgift, der skal gennemføre EGF, den 26. februar 2016. Udgifterne til det forberedende arbejde, forvaltning, oplysning, offentlig omtale og kontrol- og rapporteringsaktiviteter skal derfor være støtteberettigede til økonomisk EGF-støtte fra den 26. februar 2016 til den 26. august 2018.

#### *Komplementaritet med de foranstaltninger, der finansieres af nationale midler eller EU-midler*

39. Kilden til den nationale forfinansiering eller medfinansiering er det nationale offentlige investeringsprogram.
40. De græske myndigheder har bekræftet, at de ovenfor beskrevne foranstaltninger, der modtager økonomisk EGF-støtte, ikke samtidig modtager økonomisk støtte fra andre af Unionens finansielle instrumenter.

#### *Fremgangsmåder ved høringen af støttemodtagerne eller disses repræsentanter eller arbejdsmarkedets parter samt lokale og regionale myndigheder*

41. Grækenland har tilkendegivet, at den samordnede pakke af individualiserede tilbud er blevet udarbejdet i samråd med repræsentanterne for de støtteberettigede modtagere, instituttet for beskæftigelse under det græske generalforbund (GSEE) og arbejdsformidlingsorganisationen (OAED)<sup>18</sup>. I marts 2015 fandt et første kontaktmøde sted med henblik på at kontrollere, om de tidligere arbejdstagere fra Supermarket Larissa kunne komme i betragtning til støtte. Efter en række kontakter mellem ministeriet for arbejde, social sikkerhed og social solidaritet og arbejdstagernes repræsentanter enedes man om forslaget til ansøgning og indholdet af den integrerede pakke af foranstaltninger i juli 2015.

#### **Forvaltnings- og kontrolsystemer**

42. Ansøgningen indeholder en detaljeret beskrivelse af forvaltnings- og kontrolsystemerne og fastlægger de involverede organers ansvarsområder. Grækenland har meddelt Kommissionen, at den finansielle støtte vil blive forvaltet og kontrolleret af de samme organer, som forvalter og kontrollerer finansiering fra Den Europæiske Socialfond (ESF) i Grækenland. Myndigheden, der gennemfører

---

<sup>18</sup> O.A.E.D. er det vigtigste instrument til gennemførelse af regeringens politik inden for beskæftigelse. Det er et offentligt organ og er direkte ansvarligt over for ministeriet for arbejde og sociale anliggender.

ESF-foreanstaltningerne (EYE-EKT), vil fungere som forvaltningsmyndighed, udvalget for finanskontrol i generalsekretariatet for finanspolitik under finansministeriet som revisionsmyndighed og den særlige tjeneste for certificering og verificering af medfinansierede programmer under ministeriet for økonomi, infrastruktur, skibsfart og turisme som atteringsmyndighed.

### **Tilsagn afgivet af den pågældende medlemsstat**

43. De græske myndigheder har givet alle nødvendige garantier med hensyn til følgende:
- Principperne om ligebehandling og ikke-forskelsbehandling overholdes i forbindelse med adgang til de foreslåede foranstaltninger og deres gennemførelse.
  - Kravene i den nationale lovgivning og i EU-lovgivningen vedrørende kollektiv afskedigelse er blevet overholdt.
  - De foreslåede foranstaltninger modtager ikke finansiel støtte fra andre EU-fonde eller fra finansielle instrumenter, og dobbelt finansiering vil blive forhindret.
  - De foreslåede foranstaltninger supplerer de foranstaltninger, der finansieres af strukturfondene.
  - Den økonomiske EGF-støtte overholder de proceduremæssige og materielle EU-bestemmelser om statsstøtte.

## **VIRKNINGER FOR BUDGETTET**

### **Budgetforslag**

44. EGF må ikke overstige et maksimalt årligt beløb på 150 mio. EUR (i 2011-priser), jf. artikel 12 i Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 1311/2013 af 2. december 2013 om fastlæggelse af den flerårige finansielle ramme for årene 2014-2020<sup>19</sup>.
45. Efter at have gennemgået ansøgningen for så vidt angår de betingelser, der er fastsat i EGF-forordningens artikel 13, stk. 1, og under hensyntagen til antallet af støttemodtagere, de foreslåede foranstaltninger og de forventede omkostninger foreslår Kommissionen at mobilisere EGF til et beløb på 6 468 000 EUR, hvilket svarer til 60 % af de samlede omkostninger ved de foreslåede foranstaltninger, for at kunne yde økonomisk støtte til ansøgningen.
46. Den foreslåede afgørelse om at mobilisere EGF vil blive truffet i fællesskab af Europa-Parlamentet og Rådet, jf. punkt 13 i den interinstitutionelle aftale af 2. december 2013 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin, om samarbejde på budgetområdet og om forsvarlig økonomisk forvaltning<sup>20</sup>.

### **Tilhørende retsakter**

47. Samtidig med at Kommissionen forelægger dette forslag til en afgørelse om at mobilisere EGF, forelægger den et forslag for Europa-Parlamentet og Rådet om overførsel til den relevante budgetpost af et beløb på 6 468 000 EUR.

<sup>19</sup> EUT L 347 af 20.12.2013, s. 884.

<sup>20</sup> EUT C 373 af 20.12.2013, s. 1.

48. Samtidig med at Kommissionen vedtager dette forslag til en afgørelse om at mobilisere EGF, vedtager den ved en gennemførelsesretsakt en afgørelse om økonomisk støtte, der træder i kraft den dag, hvor Europa-Parlamentet og Rådet vedtager den foreslåede afgørelse om at mobilisere EGF.

## EUROPA-PARLAMENTETS OG RÅDETS AFGØRELSE

### om mobilisering af Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen (ansøgning fra Grækenland – EGF/2015/011 GR/Supermarket Larissa)

EUROPA-PARLAMENTET OG RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1309/2013 af 17. december 2013 om Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen (2014–2020) og ophævelse af forordning (EF) nr. 1927/2006<sup>21</sup>, særlig artikel 15, stk. 4,

under henvisning til den interinstitutionelle aftale af 2. december 2013 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin, om samarbejde på budgetområdet og om forsvarlig økonomisk forvaltning<sup>22</sup>, særlig punkt 13,

under henvisning til forslag fra Europa-Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen (EGF) har til formål at yde støtte til arbejdstagere, der er blevet afskediget, og selvstændige erhvervsdrivende, hvis virksomhed er ophørt som følge af gennemgribende strukturelle ændringer i verdenshandelsmønstrene, der kan tilskrives globaliseringen, som følge af en fortsættelse af den internationale finansielle og økonomiske krise, eller som følge af en ny international finansiell og økonomisk krise, og hjælpe disse med at vende tilbage til arbejdsmarkedet.
- (2) EGF må ikke overstige et årligt beløb på 150 mio. EUR (i 2011-priser), jf. artikel 12 i Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 1311/2013<sup>23</sup>.
- (3) De græske myndigheder indgav den 26. november 2015 ansøgning EGF/2015/011 GR/Supermarket Larissa om økonomisk EGF-støtte som følge af afskedigelser i Supermarket Larissa ABEE i Grækenland. Den blev suppleret med yderligere oplysninger i henhold til artikel 8, stk. 3, i forordning (EU) nr. 1309/2013. Ansøgningen opfylder kravene til fastlæggelse af størrelsen på et økonomisk støttebeløb fra EGF, jf. artikel 13 i forordning (EU) nr. 1309/2013.
- (4) Grækenland har besluttet i henhold til artikel 6, stk. 2, i forordning (EU) nr. 1309/2013 også at yde individualiserede tilbud, der medfinansieres af EGF, til 543 unge, som ikke er i beskæftigelse eller under uddannelse.
- (5) Som følge af Grækenlands ansøgning bør EGF derfor mobiliseres til at yde en økonomisk støtte på 6 468 000 EUR.
- (6) Med henblik på at minimere den tid, det tager at mobilisere EGF-midlerne, bør denne afgørelse derfor anvendes fra vedtagelsesdatoen —

<sup>21</sup> EUT L 347 af 20.12.2013, s. 855.

<sup>22</sup> EUT C 373 af 20.12.2013, s. 1.

<sup>23</sup> Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 1311/2013 om fastlæggelse af den flerårige finansielle ramme for årene 2014-2020 (EUT L 347 af 20.12.2013, s. 884).

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

*Artikel 1*

Inden for rammerne af Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2016 stilles der et beløb til rådighed fra Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen på 6 468 000 EUR i forpligtelses- og betalingsbevillinger.

*Artikel 2*

Denne afgørelse træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i Den Europæiske Unions Tidende. Den anvendes fra *[the date of its adoption]*\*

Udfærdiget i Bruxelles, den .

*På Europa-Parlamentets vegne*

*På Rådets vegne*

*Formand*

*Formand*

---

\* *Date to be inserted by the Parliament before the publication in OJ.*